

сопственик куће
sopstvenik kuće

његов стан
njegov stan

хотел
hotel

ПРИЈАВА — PRIJAVA
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE.

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Билиборска бр 4.
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojačko porodično ime	Штајнберг Александар
Занимање — Zanimanje	ст. мај
Држављанство — Državljanstvo	Југ
Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	4 - XI - 1905г.
Место рођења, срез, земља Mesto rođenja srez, zemlja	Сурболицы
Завичајна општина, срез, земља Zavičajna opština, srez, zemlja	— " —
Брачно стање — Bračno stanje	не оженен
Вера — Vera	мојсејеве
Рођ. име оца и мајке, и мајчино девојач. презиме Rođ. ime oca i majke, i majčino devojačko prezime.	Тосели, Уго Крајн
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА.
NAPOMENA.

Станар — Stanar

(датум) 16 - III - 25г.

(datum)

(место)

(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци побољ. знаци	

Датум пријаве Datum priјave	Улица — Ulica	Број куће Broј kuће	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odјave	Где одлази Gde odlazi
16-11-25	Ђушићевски	4			
18-1-29	Трошковићева	4			
15-1-30	Трошковићева	24			
19-11-31	Драгићевска Сарајевски	35 41	Ђовановић Анд		
29-1-32	Драгићевска бр. 11	1	Џорџи Џорџи		
27-1-33	Џвешкијева	13	Џорџи Џорџи		
11-V-34	Џвешкијева	7	Џ		
6-11-34	Џвешкијева III	5	Џвешкијева Џвешкијева		
29-1X-34	Џвешкијева	7	Џвешкијева Џвешкијева		
11 X 37	Трошковићева бр. 11	5	11/11 Сиди. Т. Сид. Мауфел Траг		
23 X 37	Трошковићева бр. 11	5	11/11 Шидан, Јован		
5 I 1938	Тран Минимал	21/7	Вале Јулија		

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД